Contents

List of figures vii
List of music examples viii
Acknowledgments ix

Introduction 1

PART I BYZANTINE SPATIAL, PERFORMANCE, AND MUSICAL PRACTICES 13
1 Spatial practices in Byzantium 15
2 Ritual vs. theatrical performance in Byzantium 47
3 Musical practices in Byzantium 86

PART II A STUDY OF THE SERVICE OF THE FURNACE 121
4 Origins of the Service 123
5 The Service’s historical context 140
6 The Service of the Furnace in performance 156

Conclusion 187

Appendix 1 The Service of the Furnace, Athens 2047 190
Appendix 2 The Service of the Furnace, Athens 2406 203
Appendix 3 The Service of the Furnace, Iviron 1120 208
Appendix 4 The Service of the Furnace, Sinai 1527 212
Appendix 5 The Service of the Furnace, Lavra 165 215
### Contents

<table>
<thead>
<tr>
<th>Appendix</th>
<th>Title</th>
<th>Page</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Appendix 6</td>
<td>Archbishop Symeon's Dialogue in Christ</td>
<td>219</td>
</tr>
<tr>
<td>Appendix 7</td>
<td>The Russian Furnace Play</td>
<td>226</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Glossary</td>
<td>231</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Bibliography</td>
<td>238</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Index</td>
<td>272</td>
</tr>
</tbody>
</table>